



# **MANUAL DE USUARIO TRADUCTOR**

Autor: Manuel Serrano Scholz  
Versión 01.00  
Fecha: 27/02/2019

## Hoja de Control de Modificaciones

<b>Título</b>	Traductor Manual de Usuario
<b>Versión</b>	1
<b>Realizado</b>	Manuel Serrano Scholz
<b>Fecha</b>	27/02/19

<b>CONTROL DE VERSIONES</b>		
<b>Versión</b>	<b>Descripción / Motivo versión</b>	<b>Fecha de Presentación</b>
1	Documento inicial	27/02/19

## Índice

1. Objetivo del Documento.....	5
2. Manual de Usuario.....	5
2.1 Pantalla Inicial.....	5
2.2 Traducir Palabras (Inglés-Español).....	5
2.2.1 Traducir Palabras (Inglés-Español).....	6
2.3 Añadir Palabras (Inglés-Español).....	6
3. Traducir Palabras (Francés-Español).....	7
4. Informes .....	7
4.1 Informe de Palabras en Inglés Registradas.....	7
4.2 Informe de Palabras en Francés Registradas.....	8
5. Glosario .....	10

## Lista de Figuras

1. Ilustración 1.1 .....	5
2. Ilustración 1.2 .....	5
3. Ilustración 1.2.1 .....	6
4. Ilustración 1.3 .....	6
5. Ilustración 2.1 .....	7
6. Ilustración 3.1 .....	7
7. Ilustración 3.2 .....	8
8. Ilustración 3.3 .....	9
9. Ilustración 3.4 .....	9

## 1. Objetivo del Documento

El presente manual pretende mostrar al usuario el funcionamiento de la aplicación Traductor de Manuel Serrano Scholz

## 2. Manual de Usuario

### 2.1 Pantalla Inicial

La pantalla de inicio de la aplicación mostrará el traductor Inglés – Español donde el usuario podrá escribir una palabra o frase en el campo de la izquierda y podrá visualizar los distintos componentes y opciones de la aplicación

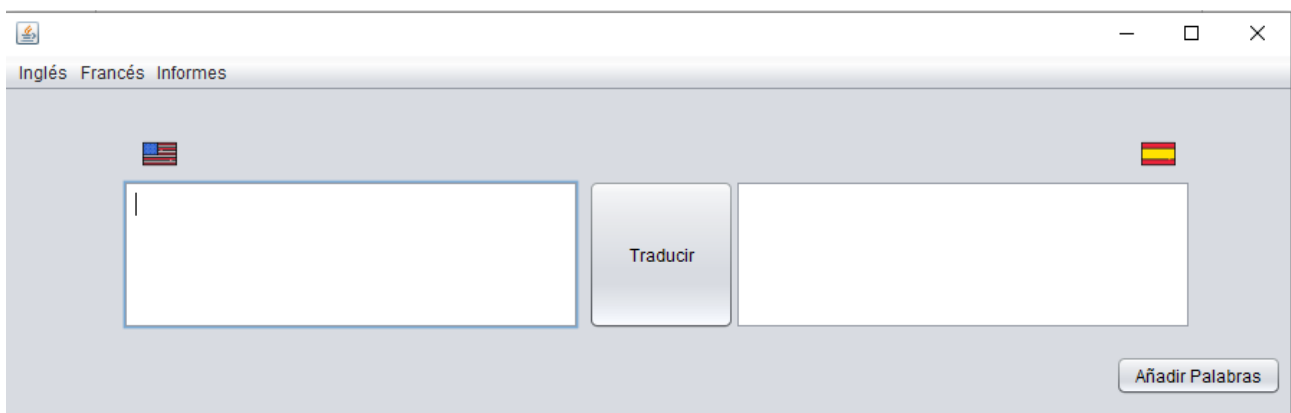


Ilustración 1.1

### 2.2 Traducir Palabras (Inglés – Español)

En el campo de texto de la izquierda que podemos visualizar en la Ilustración 1.1 podremos escribir una palabra o frase en inglés y al pulsar en el botón Traducir veremos la traducción en el campo de la derecha como podemos ver en el siguiente ejemplo (Ilustración 1.2)

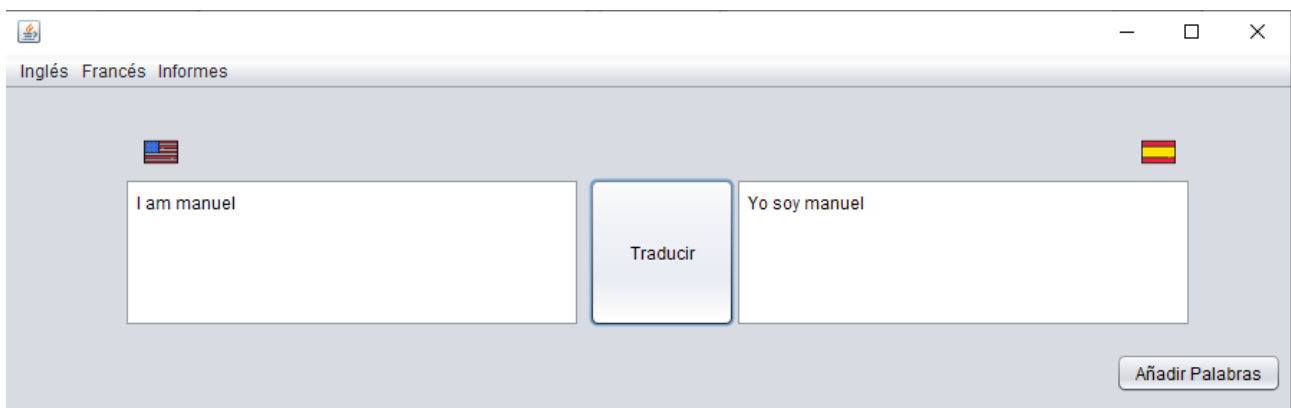


Ilustración 1.2

### 2.2.1 Traducir Palabras (Inglés – Español)

Si el usuario decide traducir una palabra que no esta previamente registrada en la base de datos se mostrará 4 guiones (----)

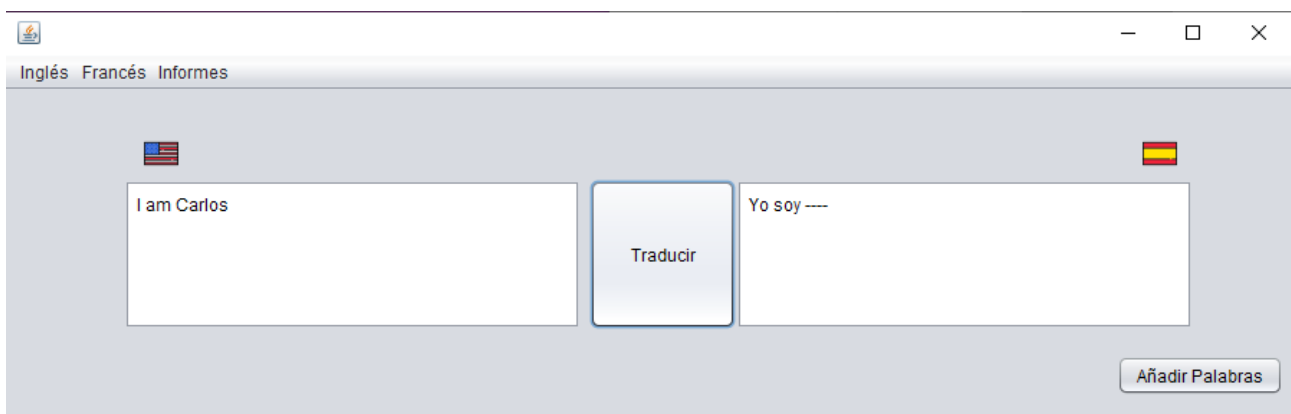


Ilustración 1.2.1

### 2.3 Añadir Palabras (Inglés – Español)

Si el usuario decide insertar una palabra que no esta traducida al traductor tan solo deberá pinchar en el botón "Añadir Palabras" y se le mostrará una ventana donde insertará la palabra en inglés (la palabra original) y la palabra traducida al español, al darle a insertar se insertará en la base de datos MySQL, el traductor se actualizará automáticamente y podrá traducir la frase/palabra sin problema



Ilustración 1.3

### 3. Traducir Palabras (Francés – Español)

Si el usuario quiere traducir palabras del francés tan solo deberá dirigirse al menú de la parte superior como se puede apreciar en la Ilustración 1.2 y Ilustración 1.1 en el menú "Francés".

Al pinchar en el nos llevará a una ventana totalmente idéntica a la anterior (Inglés-Español) pero con distintas imágenes que distinguen un idioma de un campo al otro, este tiene la misma funcionalidad que el traductor anterior (Ilustración 2.1).

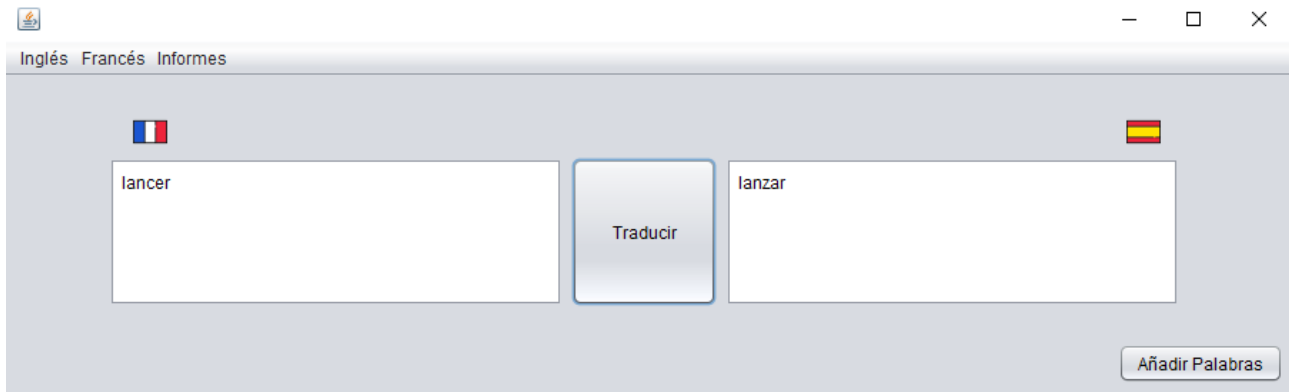


Ilustración 2.1

### 4. Informes

#### 4.1 Informe de palabras en Inglés registradas

Si el usuario quiere visualizar las palabras que están registradas en la base de datos y que serán las que se podrán traducir sin problemas podrá visualizarlas desde el menú en 'Informes' y se desplegará el Informe de palabras en inglés donde se mostrará una lista en vertical con las distintas palabras agrupadas por sus letras iniciales, finalmente el usuario podrá visualizar de forma mas gráfica un gráfico con la cantidad de palabras por letra que hay de Inglés-Español.

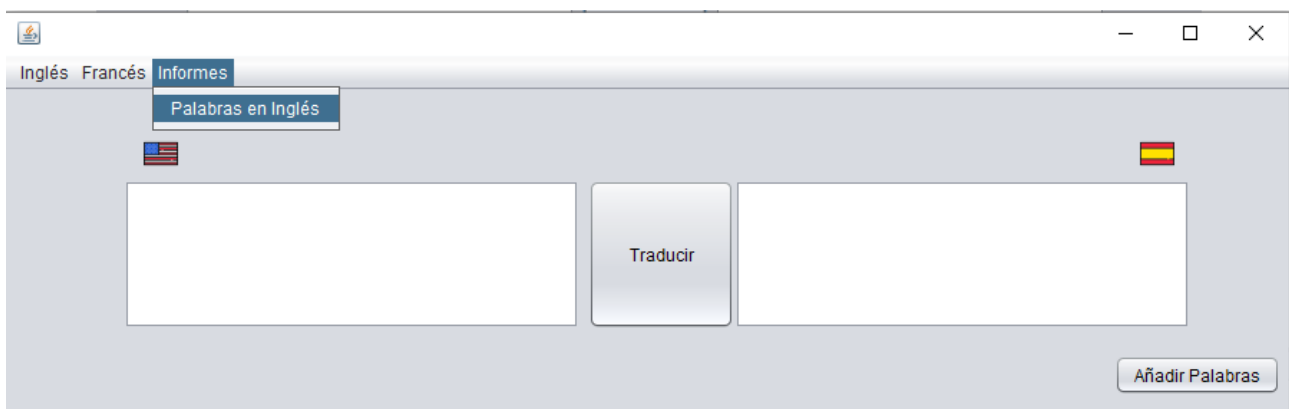


Ilustración 3.1

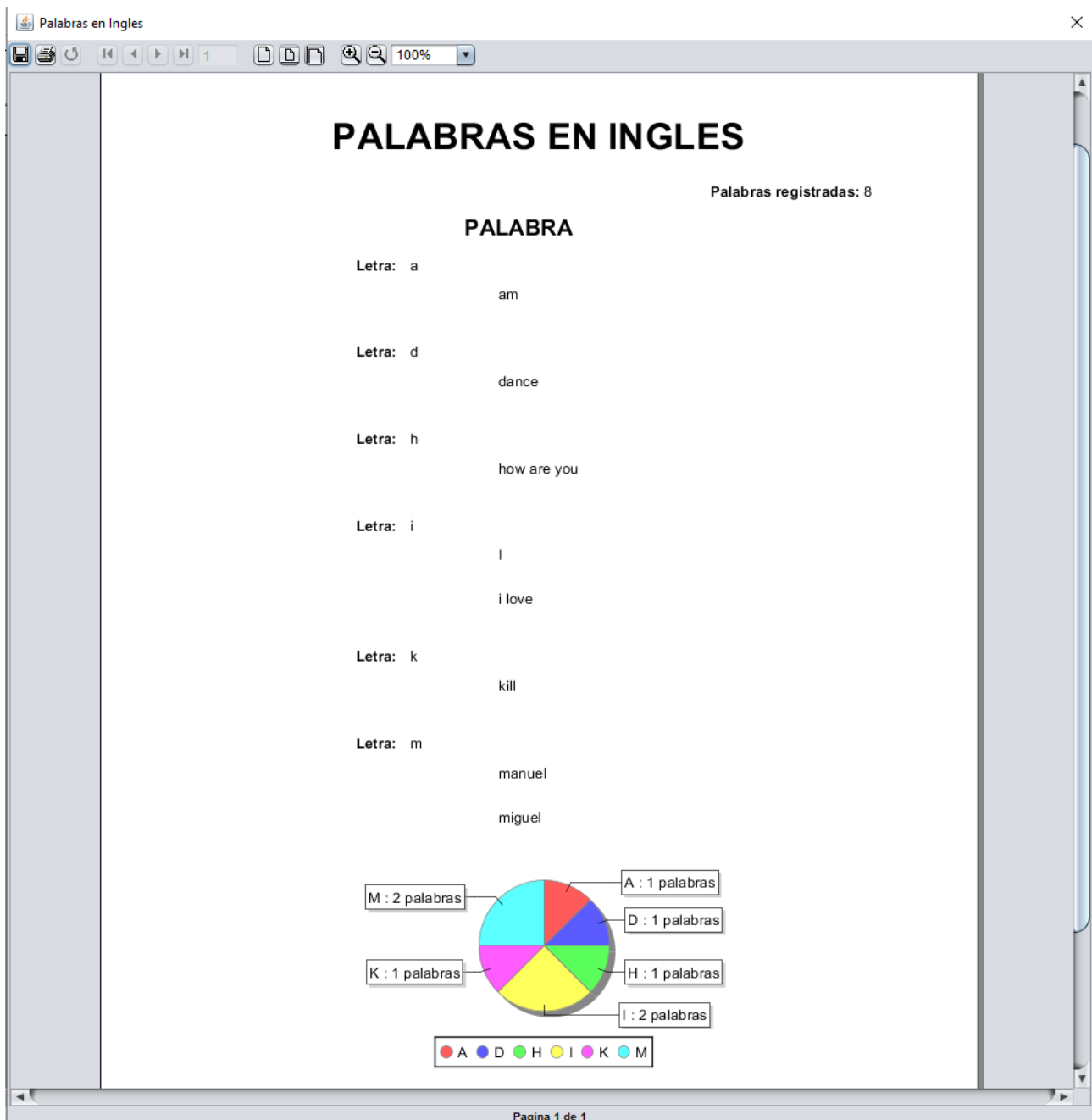


Ilustración 3.2

## 4.2 Informe de palabras en Francés registradas

Si el usuario decide visualizar las palabras registradas en francés que serán posibles de traducir podrá visualizarlas desde el menú 'Informes' el cual desplegará el informe de 'Palabras en Francés'



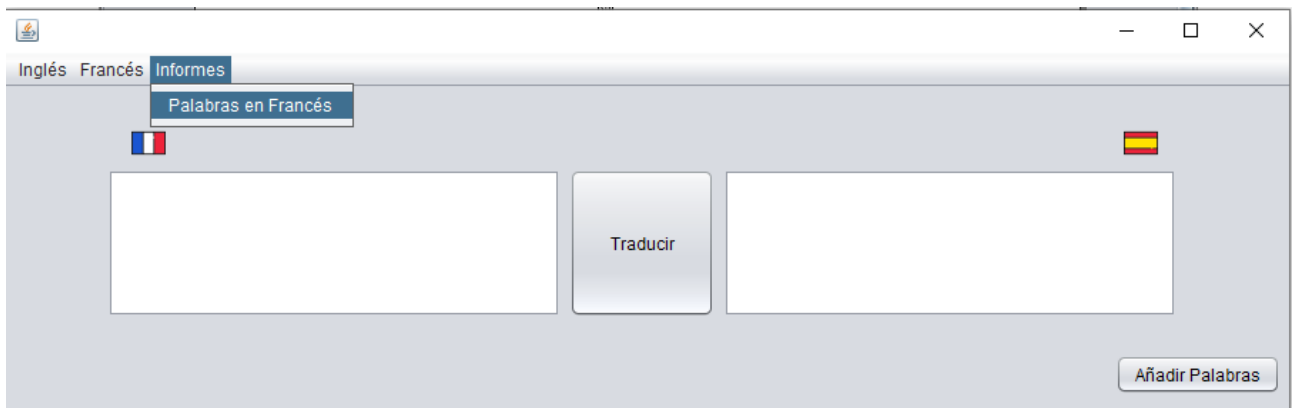


Ilustración 3.3

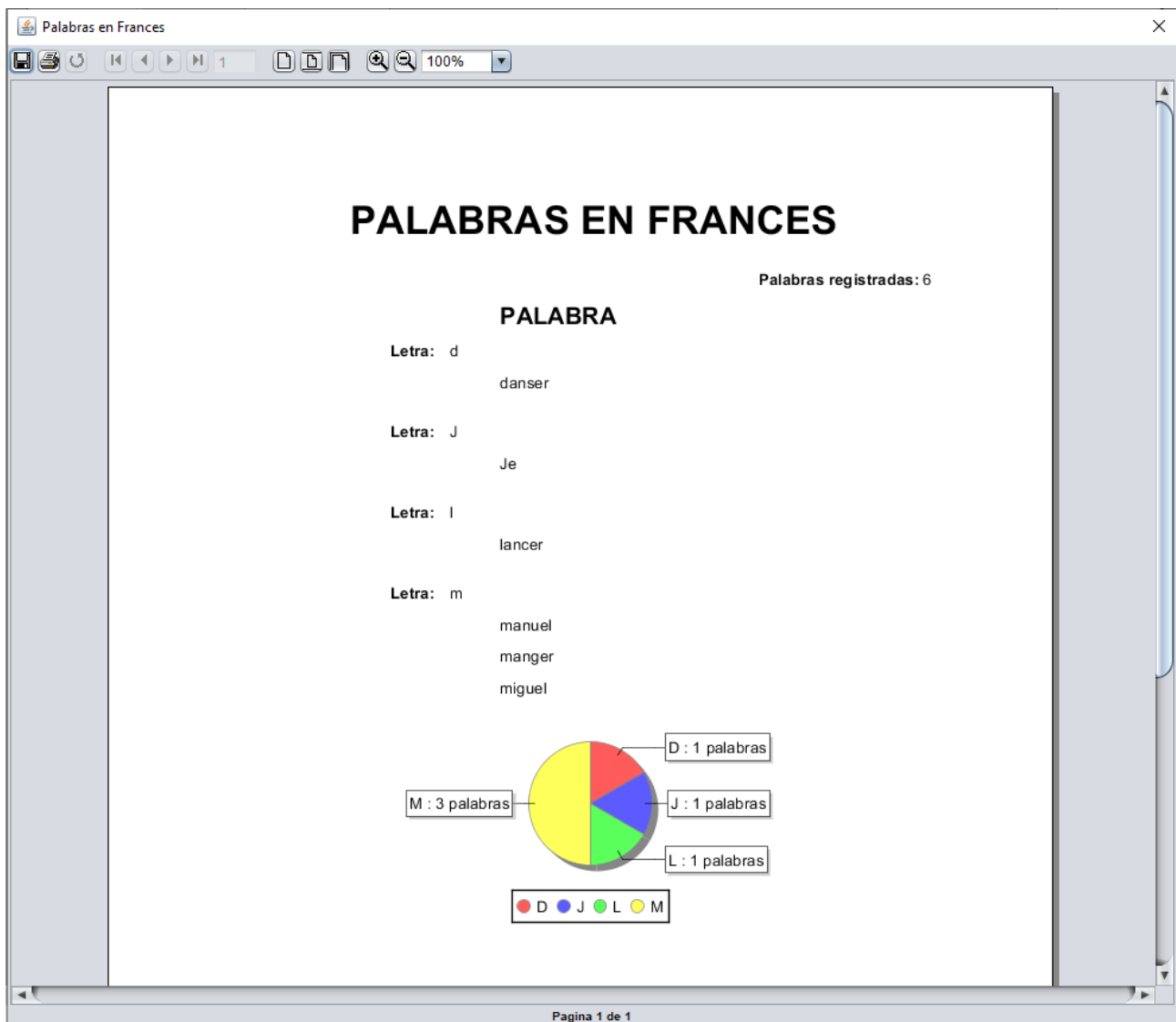


Ilustración 3.4

En este el usuario podrá ver las distintas palabras en una lista vertical agrupadas por letra y podrá visualizar la cantidad de palabras registradas y las palabras registradas por letras en un gráfico

**5. Glosario**

<b>Término</b>	<b>Descripción</b>
MySQL	Gestor de Base de Datos relacional que utiliza el Traductor